

INTAKE FORM
MAU DON VE LY LICH

APPLICANT FOR ORDERLY DEPARTURE PROGRAM :

NAME (TEN) : TA THI CHINH

LAST(TEN HO)

MIDDLE (GIUA)

FIRST (TEN GOI)

DATE, PLACE OF BIRTH : KHÔNG THUẬN, BÌNH BÌNH 1925
NAM, NOI SINH DE)

SEX (NAM HAY NU) : MALE:(NAM)

FEMALE(NU) ☒

MARITAL STATUS : SINGLE(DOC THAN)

MARRIED(CO LAP GIA DINH) ☒

TINH TRANG GIA DINH)

ADDRESS IN VIETNAM : TĐSX.4 HỘ TÁC XÃ HƯNG THỊNH

(DIA CHI TAI VIETNAM)

XÃ MINH HƯNG, HUYỆN PHƯỚC LONG, TỈNH SÔNG BÉ

POLITICAL PRISONER : (CO LA TU BINH CHINH TRI TAI VIETNAM HAY KHONG:) YES(CO)

NO(KHONG) ☒

IF YES (NEU CO)FROM(TU):

TO(TOI):

PLACE OF RE-EDUCATION:

CAMP (TRAI TU)

PROFESSION (NGHE NGHIEP):

EDUCATION IN U.S

(DU HOC TAI MY)

VN ARMY (QUAN DOI VIETNAM): RANK(CAP BAC):

VN GOVERNMENT

(TRONG CHINH PHU VIETNAM) : POSITION(CHUC VU):

DATE(NAM):

APPLICATION FOR C.D.P

: YES(CO) ☒

IV NUMBER(SO HO SO): 070268

NO(KHONG)

NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING : (SO NGUOI DI THEO): 03

MAILING ADDRESS IN VN : TĐSX.4 HTX HƯNG THỊNH

DIA CHI LIEN LAC TAI VN)

XÃ MINH HƯNG, HUYỆN PHƯỚC LONG, TỈNH SÔNG BÉ

NAME ADDRESS OF SPONSOR / RELATIVE: TRAN ANH TUAN

(TEN, DIA CHI THAN NHAN HAY

NGUOI BAO TRO)

FT. LEWIS, WA-98433

U.S CITIZEN

: (CO QUOC TICH HOA KY):

NO(KHONG): ☒

RELATIONSHIP WITH PRISONER (LIEN HE VOI NGUOI O VIET NAM)

MOTHER

NAME AND SIGNATURE:

ADDRESS OF INFORMATION

(CHU KY, DIA CHI, CUA

NGUOI DIEN DON NAY)

DATE:

13 Nov. 84

MONTH (THANG)

DAY(NGAY)

YEAR(NAM)

Ngày 26 tháng 7 năm 1985

Kính gửi Bà Hội Trú

Hội GD cũ

DECEN
Số 2
1985
Việt Nam.

Thưa bà,

Trước tiên tôi xin gửi lời chào đến bà và toàn thể quý vị trong Ban chấp hành Hội GD cũ Nhân chính trị Việt Nam nhiều an Khang để phụng vụ và cũng xin chân thành cảm ơn quý Hội đã liên tục gửi tin tức, thư từ liên lạc đến chúng tôi trong thời gian vừa qua.

Nay chúng tôi phúc đáp đến bà và đính kèm theo là 4 bản copy giấy xuất cảnh từ VN mà gia đình mẹ tôi ở VN đã được nhà cầm quyền VN cấp trong thời gian vừa qua.

Số hồ sơ IV

Gồm : Bà Tạ Thị Chính - mẹ

TRAN ANH DUNG - Em trai

TRAN ANH THU - Em trai

TRAN MỸ LINH - Em gái

Kiểm hồ sơ gia đình chị gái tôi tên là Trần Thị Liên và hồ sơ em gái tôi tên TRAN MỸ VÂN vẫn chưa có giấy xuất cảnh.

Vậy chúng tôi xin thông báo đến cũng quý Hội. Rất mong được quý Hội liên tâm giúp đỡ để gia đình bà mẹ chúng tôi ở VN sớm được gặp phải đoàn phòng vẫn đi đoàn tụ.

Nhân tiện chúng tôi cũng trình bày thêm để quý Hội rõ, chúng tôi đã gửi 1 bản copy giấy xuất cảnh cho văn phòng Hội USCC và 1 bản cho văn phòng O.D.P kèm theo 1 thư xin cho gia đình được phòng vẫn sớm, nhưng vẫn chưa thấy kết

quả cụ thể.

Nếu được quý hội giúp đỡ chắc chắn gia đình chúng tôi sẽ đoàn tụ sớm hơn.

Riêng trường hợp của tôi hiện nay dù đang phục vụ trong quân đội Hoa Kỳ nhưng vẫn chưa vào quốc tịch nên vẫn đề diện mẫu đơn I-130 của sở di trú chưa đủ điều kiện.

Cuối thư kính mong bà quan tâm giúp đỡ và xin cầu chúc Bà mạnh khỏe, gia đình an khang như ý.

Trân trọng kính thư
han van a

VD:

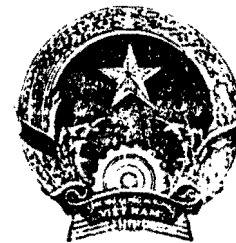
- đính kèm mấy bài thơ đề quý hội duyệt xét cho phổ biến trên những Bức Thông tin kế tiếp

GIA HẠN — RENEWALS

THỊ THỰC — VISAS

BỊ CHÚ — REMARKS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM



GIẤY THÔNG HÀNH
LAISSEZ — PASSER

SỐ
Nº 43702 ATH1

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày.....

on

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày.....

on



Chữ ký của người mang giấy thông hành
Signature of bearer

Họ tên TA THỊ CHÍNH nam, nữ
Name in full sex

Ngày sinh 1925
Date of birth

Quốc tịch Việt Nam
Nationality

Nghề nghiệp /
Profession

Địa chỉ thường trú Yong Bé
Permanent domicile

Được phép xuất, nhập cảnh nước Cộng hòa Xã hội
Chủ nghĩa Việt Nam trước ngày 30-9-1985
Is permitted to leave the Socialist Republic of Viet Nam before

Qua cửa khẩu Tân Sơn Nhất
Point of passage on the frontier

Đi đến nước hợp chúng quốc Hoa Kỳ
For

IV # 070 208

Trẻ em cùng đi
Accompanying children

Họ tên — Name in full	Ngày sinh — Born on

Giấy thông hành này có giá trị đến ngày 30-9-1985
This laissez-Passer expires on

Cấp tại Hà Nội ngày 30-9-1984
Issued at Hà Nội ngày 30-9-1984
CỤC QUẢN LÝ NGƯỜI NƯỚC NGOÀI VÀ
T/L Cục trưởng
Trưởng phòng



HOÀNG LIÊM

ẢNH CỦA TRẺ EM CÙNG ĐI
Photograph of accompanying children

GIA HẠN — RENEWALS

THỊ THỰC — VISAS

BỊ CHỦ — REMARKS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM



GIẤY THÔNG HÀNH
LAISSEZ — PASSER

SỐ
Nº 43104-ATHA

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày
on

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày
on



Chữ ký của người mang giấy thông hành
Signature of bearer

Họ tên TRẦN ANH DŨNG nam, nữ
Name in full sex

Ngày sinh 1957
Date of birth

Quốc tịch Việt Nam
Nationality

Nghề nghiệp nhân viên
Profession

Địa chỉ thường trú Yong Be'
Permanent domicile

Được phép xuất, nhập cảnh nước Cộng hòa Xã hội
Chủ nghĩa Việt Nam trước ngày 30.9.1985
Is permitted to leave the Socialist Republic of Viet Nam before

Qua cửa khẩu Tân Sơn Nhất
Point of passage on the frontier

Đi đến nước hiệp chúng quốc Hoa Kỳ
For

Trẻ em cùng đi:
Accompanying children

Họ tên — Name in full	Ngày sinh — Born on

Giấy thông hành này có giá trị đến ngày 30.9.1985
This laissez-Passer expires on

Cấp tại Hà Nội ngày 30.9.1984
Issued at Hà Nội ngày 30.9.1984
CỤC QUẢN LÝ SINGH NƯỚC NGOÀI VÀ
NH. NÚ ÁP (NH. NÚ ÁP)
Cục trưởng
Trưởng phòng



HOANG LIEM

ẢNH CỦA TRẺ EM CÙNG ĐI
Photograph of accompanying children

GIA HẠN — RENEWALS

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày.....

on

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày.....

on

THỊ THỰC — VISAS

BỊ CHỦ — REMARKS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM



GIẤY THÔNG HÀNH

LAISSEZ — PASSER

SỐ
Nº 43703 ATH1



Chữ ký của người mang giấy thông hành
Signature of bearer

Họ tên: TRẦN ANH THƯ nam, p. 1998

Name in full

Ngày sinh 1951

Date of birth

Quốc tịch Việt Nam.

Nationality

Nghề nghiệp..... *y tá*

Profession

Địa chỉ thường trú: *Gong Be*

Permanent domicile.

Được phép xuất, nhập cảnh nước Cộng hòa Xã hội

Chủ nghĩa Việt Nam trước ngày 30.9.1985

Is permitted to leave the Socialist Republic of Viet Nam before

Qua cửa khẩu..... Tân Sơn Nhất

Point of passage on the frontier

Đi đến nước hợp chúng quốc Hoa Kỳ

For

IV # 070 268

Trẻ em cùng đi:

Accompanying children

Ho tên — Name in full

Ngày sinh — Born on

Giấy thông hành này có giá trị đến ngày 30.9.1985

This laissez-Passer expires on

Cấp tại

Issued at

Hà Nội ngày 10

CỤC QUẢN LÝ NGƯỜI NƯỚC NGOÀI VÀ

VIỆT CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

ĐẢNG CỘNG SẢN VIỆT NAM

100-443887-100



100-443887-100

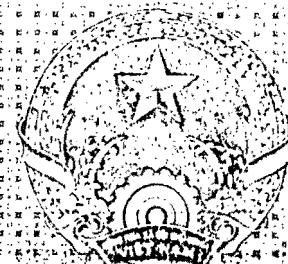
10/1/1941

100-443887-100

HOANG LIE

ẢNH CỦA TRẺ EM CÙNG Đ

Photograph of accompanying children



HOÀNG LIÊM

GIA HẠN — RENEWALS

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày.....

on

Giấy thông hành này được gia hạn đến ngày.....

The validity of this laissez-Passer is extended to

ngày.....

on

THỊ THỰC — VISAS

BỊ CHỦ — REMARKS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

SOCIALIST REPUBLIC OF VIET NAM



GIẤY THÔNG HÀNH

LAISSEZ — PASSER

SỐ
Nº 43705 ATH1



Chữ ký của người mang giấy thông hành
Signature of bearer

Họ tên TRẦN MỸ LINH ~~nam~~ nữ
Name in full sex

Ngày sinh 1966
Date of birth

Quốc tịch Việt Nam
Nationality

Nghề nghiệp học sinh
Profession

Địa chỉ thường trú Long Be
Permanent domicile

Được phép xuất, nhập cảnh nước Cộng hòa Xã hội
Chủ nghĩa Việt Nam trước ngày 30-9-1985
Is permitted to leave the Socialist Republic of Viet Nam before

Qua cửa khẩu Tân Sơn Nhất
Point of passage on the frontier

Đi đến nước hợp chúng quốc Hoa Kỳ
For

IV * 070 268

Trẻ em cùng đi:
Accompanying children

Họ tên — Name in full	Ngày sinh — Born on

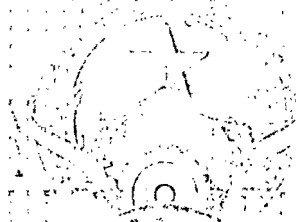
Giấy thông hành này có giá trị đến ngày 30-9-1985
This laissez-*Passer* expires on

Cấp tại Hà Nội ngày 30-9-1984
Issued at Hà Nội ngày 30-9-1984
CỤC QUẢN LÝ NGƯỜI NƯỚC NGOÀI VÀ
CÁC CÁN BỘ NHẬP CÁN QUỐC NỘI VỤ
Cục trưởng
Trưởng phòng



HOÀNG LIÊM

ẢNH CỦA TRẺ EM CÙNG ĐI
Photograph of accompanying children



NƠI VỚI CHIM

Này chim ơi !

Nếu em có bay về thăm quê mẹ
Xin nhắn dùm dùm ta ở phương xa
Ta vẫn nhớ căn nhà tranh vách đất
Với mẹ già nhiều vất vả sớm trưa
Ta nhớ mãi: những ngày sau biên cô
Mẹ thêm già mắt lệ ướt từng đêm
Chuyện chồng con nổi buồn nào chịu đựng (?)
Và về đây "kinh tởm mới" nhục nhằn)

Này chim ơi !

Nếu em có bay về thăm quê mẹ
Em nhớ dùm vùng Quảng Trị xa xôi
Em hãy đến Cô Thành, sông Thạch Hãn
Xem tuổi hơn còn âm i' không em !?
(Ta vẫn nhớ ngôi trường làng yếu mèn
Có dân em hiếu học biết vâng lời
Nhưng tư đào bỏ trường trong cay đắng
Giờ em tôi có thấy được tương lai ! ?

Này chim ơi !

Nếu em có bay về thăm quê mẹ
Xin nhắn dùm dùm ta ở phương xa
Ta vẫn nhớ niềm đau thương của mẹ
Nuối cảm thù và thao thức từng đêm .

MAC TRAN LAN

Ở BÊN NÀY MONG VỀ BÊN ẤY

Ở bên này sót xa cay đắng
Nhớ quê hương năm tháng bình yên
Một lần đi ngán trùng hun hút
Xa em rồi đối bóng cô liêu

Ở bên này phố phường huyền ảo
Ngày cuối tuần sống kiếp lang thang
Giữa tam đông(mã) tỉnh người nhỏ hẹp
Thêm vô cùng tối mắt đông hướng

Ở bên này bốn mùa riêng biệt
(Buồn nào nề như kẻ mất quê hương)
Sang mùa sống âm thầm đến số
Thấy tương lai ngao ngán vô cùng

Ở bên này từng đêm gộp nhớ
Bạn bè . bên kia: đưa mắt, đưa tu
Thưởng mẹ già nhạt nhòa mắt lệ
Thưởng người yêu vất vả, mong chờ

Ở bên này mong về bên ấy
Ngàn băng khuôn rẻo gọi tâm can..

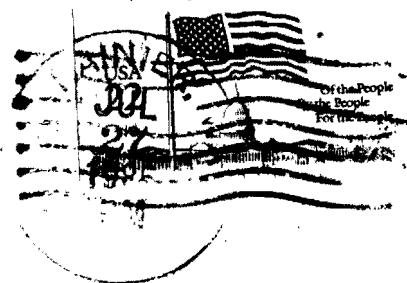
MAC TRAN LAN

TRAN T. ANH

FORT LEWIS, WASH.
98433



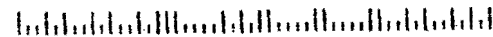
Có 2 bài
thủ, tặng hũ
đi in bài tin -
8/1/85



TO: FAMILIES OF VIETNAM POLITICAL PRISONERS ASS.

P.O BOX 5435

ARLINGTON , VA. 22205-0635



WORKSHEET FOR FILE NUMBER IV 070268

PRINCIPAL ALIEN IN VIETNAM

Name: TA THI CHINH

Other names used:

Sex: F DOB:(mmddyy) 00/00/25 COB: VN

Address in Vietnam:

DOI 4 SAN XUAT HOP TAC XA NONG NGHIEP HUNG THINH,
XA MINH HUNG, N.PHUOC LONG, TINH SONG BE, VIETNAM

SPONSOR IN THE UNITED STATE

I Name: TRAN ANH TUAN

I DOB:(mmddyy) / / COB:

I Address:

I SANTA CLARA, CA 95050

I Telephone (Home): (Business):

I Category: REF PRA USC

ACCOMPANYING RELATIVES

NAME	Sex	DOB	Rel.	COB	FALCON				Documentation				OTHER		
					PM	OD	YY	BC	ECT	MC	MCT	GVN		PHOTO	
1. TA THI CHINH	F	00 00 25	PA	VN											
2. TRAN ANH DUNG	M	01 16 57	SO	VN											
3. TRAN ANH THU	M	06 15 61	SC	VN											
4. TRAN MY LINH	F	06 22 66	CA	VN											
5.															
6.															
7.															
8.															
9.															
10															
11															
12															
13															
14															

=====FCR OFFICIAL USE ONLY=====

PRINCIPAL ALIEN IN VIETNAM

SPONSOR IN THE UNITED STATES

Symbol: 1I Priority Date: 04/23/81 Rel-Sponsor to PA: SC I I-130 AOR ADS BC BCT MC MCT GVN PHOTO OTHER

VEWL #: SRV #: JNL:

USG Empl/Training (Cat 2): --/--/-- to --/--/--

Pvt US Empl/Training (Cat 3-AC): --/--/-- to --/--/--

GVN/RVNAF SVC: -----US Combat AND: -----Recd Camp: --/--/-- to --/--/--

CAT 1 PKT: --/--/-- FLUP: --/--/-- OTHER: -----

CAT 2/3 PKT: --/--/-- FLUP: --/--/-- OTHER: -----

Replst by:-----OA: --/--/-- LOI Sent: --/--/-- NOTIFIED OF EXIT PERMIT --/--/-- PERMIT # ----- FEEDBACK LIST --/--

Other Actions: -----Medical Probs:-----

VOLAG NAME:-----

VOLAG ASSUR: Sought --/--/-- Recd: --/--/-- V #:-----MAN #:-----RECONF: Sought --/--/-- Recd: --/--/--

POSSIBLE CUPS: # ----- # ----- # ----- # ----- # ----- # ----- # ----- # -----

REF IV #: 070269

EL4TRAN TUAN ANH

FT. LEWIS, WA. 98433



VIE 55 731943N1 11/19/84

RETURN TO SENDER
NOT DELIVERABLE AS ADDRESSED
UNABLE TO FORWARD

TO: FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL
PRISONER ASSOCIATION
5555 COLUMBIA PIKE, SUITE D
ARLINGTON, ~~VA~~ VA. 22204

FROM : E-1 TRAN ANH TUAN

FORT LEWIS , WA. 98433

NGAY 11 THANG 11 NAM 1984

KÍNH GỬI : HỘI GIA ĐÌNH TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

THƯA QUÍ HỘI ,

CHÚNG TÔI RẤT HÂN HẠNH NHÂN ĐƯỢC THỦ , BẮN TÌN TỨC SINH HOẠT , MẤU ĐƠN XIN GIA NHẬP HỘI CÙNG MẤU ĐƠN KHAI LÝ LỊCH CHO THÂN NHÂN Ở VIỆT NAM DO QUÍ HỘI GỬI ĐẾN NGÀY 24 THANG 10 NĂM 1984 .

VÌ LÝ DO BẠN CÔNG TÁC MỘT THỜI GIÀN DÀI NÊN CHÚNG TÔI KHÔNG THỂ LIÊN HỆ PHỨC ĐÁP , CẢM ƠN SỰ NHIỆT TÌNH QUAN TÂM ĐẾN GIA ĐÌNH CÁC TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ CÒN KẾT LẠI VIỆT NAM SAU BIẾN CỐ 1975 .

HÔM NAY CHÚNG TÔI CHÂN THÀNH CẢM ƠN CÁC QUÍ VỊ TRONG HỘI GIA ĐÌNH TỰ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM , VÀ XIN ĐỀ CHUYỂN ĐẾN QUÍ HỘI MẤU ĐƠN KHAI LÝ LỊCH CỦA THÂN NHÂN CHÚNG TÔI ĐANG SỐNG TẠI VIỆT NAM .

CHÚNG TÔI TÍN RẰNG NẾU ĐƯỢC SỰ QUAN TÂM GIÚP ĐỖ TÍCH CỰC CỦA QUÍ HỘI , THÂN NHÂN CHÚNG TÔI MAU CHÔNG ĐƯỢC CHÍNH PHỦ HOA KỲ CỨU XÉT , CHẤP THUẬN . MỘT LẦN NỮA XIN TRÂN TRỌNG CẢM ƠN VÀ CẦU CHÚC QUÍ HỘI VỮNG TIẾN TRÊN BƯỚC ĐƯỜNG PHỤC VỤ .

NAY KÍNH .



TRAN ANH TUAN

- XIN DINH KEM 01 BẢN SAO CAN CUOC QUAN NHAN CỦA NGUOI THANDANG O VIET NAM .
- 01 BẢN SAO DANH SACH CỦA O.D.P IV 070269 ; IV 070268 ; IV 074345 .

From: Mrs. NGUYEN, NGUYEN

Grand Rapids, MI 49506



To: Mrs. Khuc Minh Tho
Giám Đốc Hội Gia Đình TỰ NHẬN CHỨNG TỰ VN
5555 Columbia Pike, Suite D
Arlington, VA 222 THO 55 230826C1 12/08/84

THO KHUC MINH
PO BOX 5435
ARLINGTON VA 22205-0635



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

5555 COLUMBIA PIKE, SUITE D • ARLINGTON, VIRGINIA 22204
TELEPHONE (703) 379-7111

Hội Đồng Quản Trị Board of Directors

KHÚC MINH THO
TRẦN KIM DUNG, MS
NGUYỄN XUÂN LAN, MA
TRẦN NGỌC DUNG, MA
KIM DANH COOK, MSW
NGUYỄN QUỲNH GIANG
PHẠM THỊ TỊ
MAI NGỌC BÍCH
TRẦN THỊ PHƯƠNG
HUỲNH KIM CHÍ
THO ACKERMAN
DƯƠNG MỸ LINH SOLANO
MRS. LÊ VĂN HÙNG

Phát Ngôn Viên Spokesperson

KIM DANH COOK, MSW

Ban Chấp Hành T.U. Executive Board

KHÚC MINH THO
President
TRẦN KIM DUNG, MS
VICE-President
NGUYỄN QUỲNH GIANG
VICE-President
TRẦN NGỌC DUNG, MA
Secretary General
NGUYỄN XUÂN LAN, MA
Deputy Secretary
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Treasurer
HUỲNH KIM CHÍ
Deputy Treasurer

Cố Vấn Đoàn Advisory Committee

DƯƠNG MỸ LINH SOLANO, Esq
KIM DANH COOK, MSW

Trần Thị Phương
12/19/84

Mẫu Đơn Xin Gia-Nhập

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM
888888888

RECEIVED
DEC 19 1984

Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam hoạt động bất vụ lợi, tuân tụy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích yểm trợ cho việc trả tự do và đoàn tụ gia đình cho các tù nhân chính trị VN.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đồng hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây:

Họ và Tên: TRẦN ANH TUẤN

Địa chỉ:

FT. LEAK, MA. 02453

Điện thoại: (số) _____ (nhà)

Tên thân nhân trong danh sách tù nhân chính trị của Hội:

BUI DUY THUYET - TA THI CHANH - TRAN MY HAN

Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị:

(Chà, Mẹ, Vợ, Anh, ... v.v.)

c. Trường hợp này ở là để đóng góp bằng cách nào
tù nhân nên tới ở

vô số? - 12/26/84

2.00)

1 y)

ĐƠN

Chờ mấy chi ở định
rị Việt Nam
ite D

Hi báo kẹ lao tù nhân
2 nọ - kẹ phải 1 nọ phải
đúng là do



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

5555 COLUMBIA PIKE, SUITE D • ARLINGTON, VIRGINIA 22204
TELEPHONE (703) 379-7111

Hội Đồng Quản Trị Board of Directors

KHUC MINH THO
TRẦN KIM DUNG MS
NGUYỄN QUẢN LAN MA
TRẦN NGỌC DUNG MA
KIM DANH COOK MSW
NGUYỄN QUYNH GIANG
PHẠM THỊ TRÍ
MA NGỌC BÍCH
TRẦN THỊ PHƯƠNG
HUYNH KIM CHI
THO ACKERMAN
DƯƠNG MỸ LINH SOLANO
KIM LÊ VĂN HÙNG

Phát Ngôn Viên Spokesperson

KIM DANH COOK MSW

Ban Chấp Hành T.U. Executive Board

KHUC MINH THO
President
TRẦN KIM DUNG MS
Vice-President
NGUYỄN QUYNH GIANG
Vice-President
TRẦN NGỌC DUNG MA
Secretary General
NGUYỄN QUẢN LAN MA
Deputy Secretary
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Treasurer
HUYNH KIM CHI
Deputy Treasurer

Cố Vấn Đoàn Advisory Committee

DƯƠNG MỸ LINH SOLANO Esq
KIM DANH COOK MSW

Trần Anh Tuấn
12/19/84

RECEIVED
DEC 19 1984

Mẫu Đơn Xin Gia-Nhập

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM
888888888

Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam hoạt động bất vụ lợi, tuân tủy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích yểm trợ cho việc trả tự do và đoàn tụ gia đình cho các tù nhân chính trị VN.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đồng hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây:

Họ và Tên: TRẦN ANH TUẤN

Địa chỉ: FT. LEAK, HIA. GRU 33

Điện thoại: (số) _____ (nhà) _____

Tên thân nhân trong danh sách tù nhân chính trị của Hội:

BUI DUY THUYET - TA THỊ CHÍNH - TRẦN MỸ HÂN

Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị:

(Chà, Mẹ, Vợ, Anh, Chị, Em v.v.)

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội:

Thời giờ: _____

Niên lệ: X (\$12.00)

Đóng góp ủng hộ: _____ (tùy ý)

Thở tú, ngân phiếu xin gói về:

Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam
5555 Columbia Pike, Suite D
Arlington, VA 22204